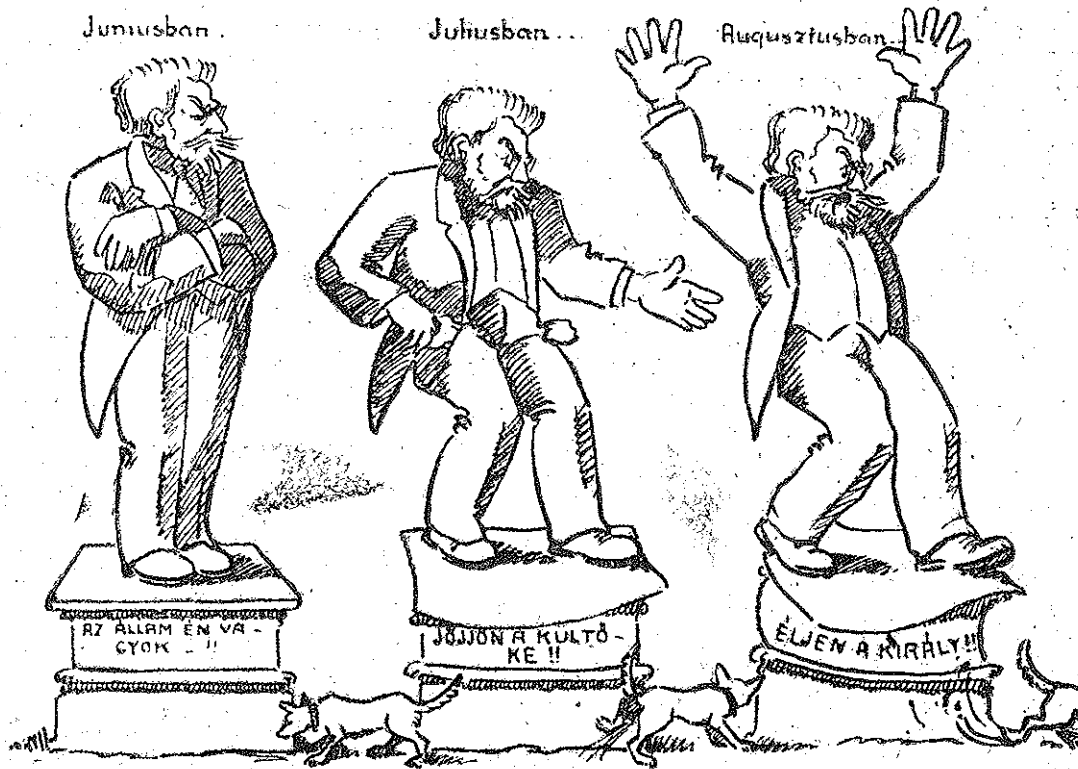


ERDÉLYI



Az élő szobor
vagy: Vintila pártfordulása



A kiskutya: Hát igaz volna, hogy amelyik kolléga ugat, az nem harap?...

Dandy Bandi
emberevő gondolatai



— Catinéni egyetemi szakácsné az emberevést tanítja a város házában... Konyhai asszisztense Candrea, aki a diákok élelmézésében szakértő...

— A triász harmadik tagja az agyalágy Sion professzor... Neki meg lehet bocsájtani, mert már túl van a korhatáron... Nincs már foga az emberevéshez...

— Három portré — három tanár... És csodálatos, a numeruszklauzusz mégis a diákok ellen alkalmazzák... Nem kellene inkább a tanárok ellen?...

ÜLDÖZÉSI MÁNIA

Papucs ur halálán van és kinosan mondja a feleségének:

— És milyen sírfeliratot csináltatsz nekem, mama?

— Nyugodj békében a viszontlátásig! — mondja az asszony.

Papucs ur szorongva mondja:

— Nem lenne jobb, mama: „Nyugodj békében a viszontlátás után is?”...

Ottmár

Öreg legény az Ottmár,
A lába is rogyott már,
De e szóra: Glória,
Eszébe lut Lórija.

Leány, asszony, menyecske,
Fiatal vagy vénecske,
Egy Glória-szetterbe
Léket önt az emberbe...

GLORIA

kötött-szövött árúk, harisnyák
a legmodernebbek,
legszobábbak és
legölcsöbbszak.

Gyári lerakat! Gyári árak!

Főüzlet: v. Unio u. 4

Fióközlet: volt Deák F. u. 3.

A felrisszított házasság

(Utánzás tilos.)

Személyek:

A férfi, mint házibárát.

A házibárát, mint férj.

Az asszony, mint szobalány.

A szobalány, mint asszony.

Kujon ur füttyörészve botorkált a sötét lépcsőn emeleti lakására. Ha világos lett volna, akkor láthattuk volna Kujon ur arcán, hogy valami huncutságra készül...

Kujon ur ezalatt felért az emeletre és diszkrétan megkopogtatta a saját előszobája ajtaját. Eláruhajtuk azt is, hogy Kujon ur — isten ments — nem a feleségét akarta ezzel felkelteni, hanem a csinos szobalányát...

Az ajtó csakhamar kinyílt és Kujon ur agyán átvillant a sötét tényállás:

— Nincs baj... A villany nem gyúlt ki, tehát nem az asszony nyitott, hanem a szobalány... Mert hát melyik szobalány nyit ajtót villany mellett az urnak?...

És Kujon ur hangtalanul, de gyakorlottan átkarolta az álomparás, formás testet és így tovább...

Közben gondosan befűlt a hálószoba irányában, honnan örvendetes csend duruzsolt feléje... Az asszony a szovatai nyaralásban lehiggadt álmát aludta.

És Kujon ur kaján mosollyal átadta magát az izgató pillanat lehetőségeinek a sötét előszoba keretében... És nem lévén ok sietésre, nyugodtan kimerített minden nuánszot, amikor pihegő partnernője hirtelen megszólalt:

— Sietnünk kell, drágucsi, mert minden pillanatban hazajöhet az az undok férjem...

Egyet fordult a világ Kujon urral és csaknem kiejtette kezéből a kényelmetlen helyzet kulcsát... De nem ejtette ki. Nem azért

hívják Kujon urnak. Ezzel szemben még lényegesebben szoritotta magához a feleségét és ezt sutogta:

— Ugyan-ugyan, csak nem fél attól a marhától... Az most javában udvarol a bárban, édes...

— Hát csak udvaroljon, a nyomorult... Örülök, ha nem látom, édes... édes... Ezentul eljössz hetenként kétszer... Gondom lesz rá, hogy elküldjem hazulról a gyalázatost... Na de most pá, drágucsi!...

És Kujon ur diszkrétan kibotorkált a saját lakásából. Kiment sétálni egy félóra és ezalatt sokat megtanult az asszonyokról... Közben így lelkendezett:

— Nahát, nagyszerű volt! Öt évi házasságunk alatt soha nem csókolgt az asszony, mint most inkognitóban!... És én bolond fejfel a világ legkellemetlenebb teremtésének tartottam ezt a jó nőt!...

És azóta Kujon ur készséggel hagyja magát elküldeni hazulról kétszer hetenként... És éjjeltájban azután hazamegy inkognitóban viharzó légyottra a sötét előszobában... És a szobalány azóta a volt házibártnak jár nyitni ajtót — szintén inkognitóban...

Boronkai Lajos.

**Ultraviolett
ablaküveget**

rendeljen a

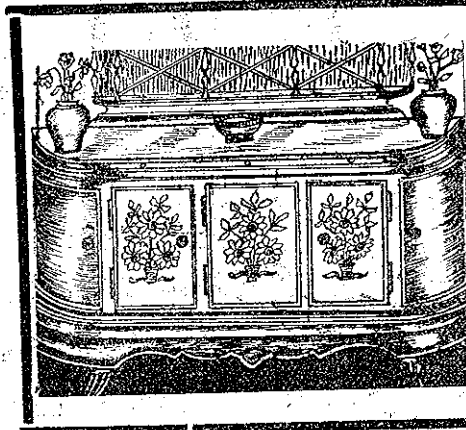
HUNWALD

ükkörgyárnál

Cluj, Str. Vlahuța Nr. 3

Telefon Kérdezze meg Telefon

1 4 7, a háziorvosát! 1 4 7



MESTITZM. és FIAI

BUTORHÁZ

ALAPITVA: 1869

Cluj, Str. Regina Maria
v. Deák Ferenc-utca 30

TELEFONSZÁM 10-59

Garabonciás konieránsza

Nyelvelnek a nyelvhasználat ellen

Hát nem paradoxonokból áll ez a buvalbélelt élet?... De mert Karinthy szerint egy idegen szóról sokasem lehet tudni mit jelent, hát megérdeklődtem tőle, hogy a paradoxon amolyan fából vaskarikát jelent.

Mert hát paradoxon az, amikor a városházán előáll Catuneanu ur, a hipokrizis egyetemi tanára és jülsiketítően obstruál, ha egy jámbor tanácsos véletlenül magyar szót hullajt el...

De itt megint három idegen szó szerepel! Nos hát „hipokrita“ az sanda mézáróst jelent, aki nem oda vág ahova céloz, „Catuneanu“ nem más, mint Katinéni, aki másról beszél, amikor a bor árát kéri tőle, míg „obstruál“ azt jelenti, ha valaki lyukat beszél a hasunkba arról, hogy a harisnyakötés nem „hármát a levegőbe és kettőt úgy“, hanem fordítva...

Hát a Katinéni nyelvélése a

nyelvhasználat ellen nem valami komoly dolog. Mint ahogy ennek a terrorlegénynek minden akciója unintelligens és komolytalan. Megrendelt és alakoskodó. Mindössze makacsul „konzekvens“, mint a csökönyös számáré...

Egyébként talpraesett választ adott neki nemrég egyik nőtanácsos. Mikor dühösen öklözött jobbra-balra, amiért a tanácsosok magyarul szavaztak, ez a szellemes asszony szó nélkül csak a négy ujját mutatta a tajtékzó bikaviador felé. Az értelem egy gesztussal legyőzte a buta erőszakot...

En, mint laikus humorista, azt tanácsolnám a tanácstalan tanácsos uraknak, ha már végkép nem engedi őket szóhoz jutni ez a dilis ember, hát mutassák neki oda a közismert ötletes reklámmottót:

„Legjobb Fa Stotternél“

— kai.

Ez Kolozsvár

A kis tömzsi Lilike allig egy éve van férjénél s férje már is ilyeneket mond a kávéházban:

— Sirba visz ez a némbor, ha ez tovább így megy! Mondjátok, mit csináljak?

— Ne légy olyan félnék és válj el tőle — tanácsolja egyik barátja.

— Nem tudom megtenni — mondja szomorúan a félnék férj.

— És miért nem, te pupák?

— Mert az anyósom megsejtett valamit és most egyre halogatja a félhozomány kifizetését...

Dr. Bicegő kocajogász így biztatja egyik kiszajtott kliensét a tizenötödik tárgyaláson:

— Nyugalom, barátom, mégis megnyerjük a pert, én még nem merítettem ki mindent teljesen!

— Engem már igen — mondta sanyarúan a szegény kliens...

Mindenféle gyümölcsöt

(hullottat is) vesz

Farkas Lajos és Fia cég

gyümölcs és borpárlat főzdéje **Telefon sz.**

Cluj, Strada Paris 45 sz. 9-34

Mielőtt
vonatra ül,

okvetlenül
vegye meg

az

„ELLENŐR“-t.

amely a legjobban szerkesztett és legnagyobb magyar hetilap.

Kapható az ország összes hírlapárusítóinál

EGY PÉLDÁNY ÁRA 20 LEI

Garabonciás borsai akciója

Emberbaráti kötelességből mi is részt akarunk venni a borsai szerencsétlenek felségélyezésében. Augusztus 1-től kezdve két hónapig minden beérkező előfizetési összegből — újból vagy megújításból — 10%-ot készpénzben át fogunk adni az Új Keletnek szerencsétlen embertársaink felségélyezésére. Nem sok, amit adhatunk, de adja Isten, hogy minden laptársunk tegye ezt meg, akkor több lesz. Lapunk előfizetése egész évre 200, fél-évre 100 lej. Kiadóhivatal Cluj, Str. Șaguna 8. Boronkai Lajos. a „Garabonciás“ kiadója és szerkesztője.

LEANYGIMNÁZIUM

— Na bizony, a papád suszter és te mégis ócska cipőben jársz!...

— Hát aztán! A te papád fogorvos s mégis hamis fogat viselsz.

SZÓJATEK

— Igaz, Link ur, hogy a kedves fia felbontotta az eljegyzését?

— Fel, hál'isten!

— Pedig széltében beszéltek, mennyire becsülte a menyasszonyát...

— Sőt! Tulmagasan becsülte...

PARTI

— Szerencsés az a Hilda, eljegyezte egy hangos filmszínész.

— Ne mondd! És mit játszik?

— Ő játsza a közeledő lépéseket...

A szezon meglepetése

Mandelbaum & Co

ÚJ SZÜCSÜZEME

CLUJ,

**C. REGELE FERDINAND
(BABOS-PALOTA)**

(A nagyhid mellett)

Bundák, gyermekkabatok,
férfiszőrmék szenzációs
olcsó árban!

Prima áru! Nagy árredukció!



O Sime Ganc elmente o szabad-
chenhoz, hodj ojanljo neki edj
tokoros feleség oz üccse számára.
O küzvetitü motatjo neki edj al-
bomot oz elodó hülygek orcképé-
vel. O Sime nézegeti mogánok o
sak masalgó hülyget, edjszer csak
észreveszi tüle oz osszont o fa-
tagráfiák küzött. Dühösen üssze-
csopjo o künyvet és szolod hozo
oz osszonhoz: „Rézi, te otolsó —
mandjo neki — hodj kerölsz te
bele o házsolandók albomábo?”
Oz osszon masalagvo mandjo:
„Csok te nekem ne kiobálj. Sime-
züss, oz még okkor valt, omikar
te nodjon beteg váltál... Oncele-
smoncele o nodj lojalitát o dam-
nole Brotiáno Véntildo oreságtul.
Omikar ráléptek o kürmére, ok-
kor lette o hochmecebul edj egész
jó fiu...

O Joske Held valto edj vitéz
frájtér o hodseregbe. Edjszer o
savanjó zopa otán rágyött o hos-
csikorás, ódj, hodj olíg birto ki-
szolodni obbo o bizamos küzüs lo-
kálbo, ohöl már tizenkét kamisz
boko edjmás mellett ölt a kerek
nyílásokon. Mit volt: mit tenni, o
Joske eréljesen elkorjantotta mo-
gát: „Vidjázz!” Erre o sak boko
mind felográlto, mire o frájtér ór
Joske kinézett mogánok edj tiszta
heljét, ráölt és ódj mandto:
„Pihenj!” O szegénj boko, okinek
heljét elfoglalto o frájtér ór, bó-
san kintrekeadt o sorbul... Osz-
posz o damnole Kosztvasztesco
küzboktatásögyi miniszter oreság
büfcs iskola-palitikájo. Csok el-
kiáltjo edj „nómerosz klojzossz”
és máris sok sájgec kizaról oz
iskolábul...

— kai.

Süritett humoreszk a kolozsvári aszialton

A muki: Van szerencsém.
A kishő: Nincs szerencsém.
A muki: Lesz szerencsém?
A kishő: Volt szerencsém!
Erre a velős párbeszédre
odalép egy élelmes ügynök és
kedélyesen mondja:
— Nagyszerű! Önöket való-
sággal kerülgeti a szerencse!
Szabad felajánlanom egy mil-
liós Mentősorsjegyet csekély
száz lejtért? ...



SZOMORU ÖZVEGY

— Bizony, Pluncer ur, nagyon
egyedül hagyott a boldogult fér-
jem. Legalább egy gyerekm vol-
na...

— De drága Csigolyáné, egy
órája beszélgetünk már és maga
csak most mondja, amikor már
mennem kell?...

IDEAL

Férfikalap tisztítás,
vasalás és formálás

Gyorsan, pontosan
és olcsón

CLUJ

v. Wesselényi-utca 8 sz.

Kunigunda

Mért is nem születtem
Perzsa sah nejének,
Nem volna most oly bús,
Panaszos ez ének.
Perziáner volna
Még a kimonóm is,
Perziáner bundát
Hordana Manóm is.

De mivel a Manóm
Csak egy pitiáner,
Akiből nem telik
Egy jobb piziáner,
Hát nem keseritem,
Nem rágom a máját,
Nem operálok ki
Fekete zuzáját.

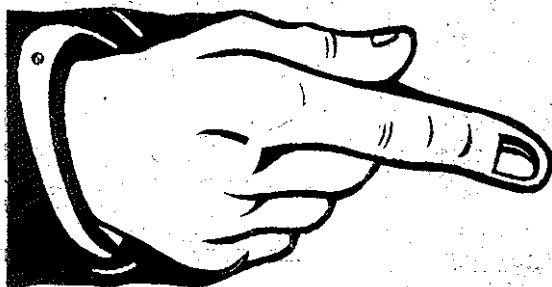
Hanem előveszem
A kis jobbik eszem
S mondom, míg a kezem
Tarkójára teszem:
„Manó, nagylelkű lesz
A te Kunigundád,
Szerényen kiválaszt
Egy marmota-bundát...”

Hogy hol? Csakis



Nagy József szücsnél

Cluj, Főtér 11. szám alatt.
Kolozsvár egyik legszolidabb
és legmegbízhatóbb cége!



Kedves Uram,

az állott ruhaszövet már ujkorában is ócska, tehát
félárat sem ér!

Az én ruhám évekig eltart,
mert az én szabóm a szolid és megbízható

Áron Dávid férfiszabó

Cluj, Calea Regele Ferdinand 32 (A nagyhid mellett)

Rádió hírek

Git numerusz skajach! A Keleti Újság jelenti: Pártunk túl nagy súlyllyal esik a város házi passzivitásba Az Ellenzék jelenti: A vereszküék gyülesein tizezren voltak tíz év alatt Az Új Kelet jelenti: Munkatársunk nem követett el erőszakot a szigeti prefektus telefonja ellen A Munkás Újság jelenti: Tanácsosaink keményen állják a magyarpárti sarat A Mai Világ jelenti: Sikerrel mentesítettük magunkat a Brassói Laposoktól A Kolozsvári Friss Újság jelenti: Házi humoristánk suttyomban a Borsszem Jankóval nyomorizál A Patria jelenti: Candrea ágál, pártunk nem reagál A Napiunea jelenti: Naponta háromszor friss pártprogram kapható Jobb programot, kevesebb pogromot!

EZ KOLOZSVÁR

Pergőné, a jóhumoru kolozsvári uriaszony beszél a City-kávéházbeli asztaltársaságnak:

— Képzéjétek, még a legjobb cseléd mellett is mi érheti az embert. Az este magam húztam fel a veckert a Marimnak, hogy idejében felkelhessen a nagymosáshoz. Reggel ötökör hallok a veckert és nyugodtan tovább alszom. Nyolckor kimegyek a konyhába, hát a Mari még javában alszik. Kirántom az ágyból és rászólok:

— Nem hallotta a veckert, maga utolsó?

— Mire a Mari nagy igyekezettel magyarázza:

— Hallottam én, naccságám, csak hogy más baj volt... Teccik tudni, én most vagyok válófélben és álmomban éppen ott voltam a tárgyaláson... Hát ugy-e, hogy a naccsága is megvárta volna végét?...

Potya ur borotválás közben alaposan rálép egyik jobb vendége tyukszemére. A vendég felszisszen:

— Tyü, a kutyafáját, nekem tyukszemem van!...

Potya ur diszkrétén mondja:

Teccik látni, csak azt akartam tudni!... Szabad felajánlanom a legújabb tyukszemirtő tapasztomat?...

Szép asszonynak...

Szép asszonynak idegen az énye,
Ha csunya az arcbőre, a ténje
Erős nap az oka a sok bajnak
Ernyő kell a szép arcbőrnek, hajnak.

„TRANSILVANIA“ ERNYŐGYÁR

ernyői a legmodernebbek
CLUJ, CALEA REGELE FERDINAND
(volt WESSELÉNYI-UGCA) 17.

ERDÉLYI SZEMLE

a legolcsóbb, legjobb, legtartalmasabb irodalmi művészeti, társadalmi és közéleti figyelő

Szerkeszti: S. NAGY LÁSZLÓ

Kapható mindenütt.

Megrendelhető:

Cluj-Kolozsvár, Calea Victoriei 37.

Tiszta kacagás



...a Napiunea vezércikkben „arcátlan kisebbségnek“ nevezi a magyarságot... Még szerencse, hogy a liberálisok tényleg csak arcátlan kisebbség a románság között...

U J D O N S Á G

KÖLNIVIZI

Nizzai ibolya
Centifolia vörös rózsza
Török fehér dohány
Erdélyi lila orgona

Koncentrált tartós illatokban
egy negyed liter 80 lej

RÓZSA M. ROYAL
drogueria Fő tér 26

? HIREK

OKTÓBERI JOSLAT: Sok politikusként savanyu lesz az idei szőlőtermés. Maniuké valamelyik októberben biztosan lemondanak. Cuza filiszterelnöksége bizonyosra vehető. A vereszkü nem lesz többé lemondott miniszterelnök. Jorgát el fogják küldeni diktatúráért. Az orosz lumping nem kerül nagymosásba.

A **VÁROSI VIZMŰ** ahelyett, hogy bemondaná, lezárja a vizet. Csak a hathónapos előrefizetők

— *Vajon Cuza vagy Filderman fogja tető alá vinni a didergő borsai zsidókat?*

kapnak imitt-amott ebből a ritka italból. A villanyüzem még nem tért át erre a praktikus rendszerre.

A **BELÜGYMINISZTER** Cătuaneanu visszaeső nyelvhasználata miatt közegészségügyi okokból feloszlatta a városi tanácsot.

AZ ISKOLAKBÓL KISZORULT kisebbségi gyermekek tandíj elengedésben részesülnek faji és vallási különbség nélkül.

Közgazdagság — Közszegénység

Rovatezőő Ö. KOHNOM



MÉLT. MINERVA SÁNDOR zseniális biztosítási ágazatot vezetett be. Brilláns feltételek mellett biztosítja a turistákat a tordai hasadéka való beleesés s a részvényeseket a leégés ellen.

Elgázolta a teherautó és semmi baja sem történt, mert estében a Poszler-táskája mögé bujt, mely olyan erős, hogy még a teherautó sem tudja behorpasztani. Kapható szenzációs olcsón a Poszler-bördiszmiáruházban, Cluj, v. Wesselényi-u. 2. alatt.

Telefon 800

*Stoffernél szén, fa, kox.
Fázni télen sosem fox.*

× *Chriac inspector* szerint a vasutnál nem is volt annyi anyag, amennyit tíz év alatt elloptak.

+ *Pop komiszárnénak* az anygal bévedésből a zsidó karácsonyra hozta a templomi szőnyeget.

= *Candrea* terrorblokista tanácsos demokráciából szerepeltette a feleségét cselédnek a fizetési listákon.

Kamat lábát leszállították. Kamat Benó bankvezér bosszantásból feltette a lábát az asztalra. A felesége erélyesen leszállította az öreg Kamat lábát.

MARKAS FÓZES öberközgazdász ötmillió lejjel finanszírozta Dieb Ella kisasszony nagy igényeit a részvényesek pénzéből. A másik ötmilliót már nem tehette bele a Dieb Ella táskájába, mert a felesége lebeszélte őt erről a fényűzésről.

A *Székely Földhitel* megoldását dr. *Kancsalics András* és dr. *Csipámeg Undor* közgaz. szakértők a segélykukorica mintájára képzelik el.

A GARABONCIÁS

előfizetési ára Egy évre 200 félévre 100 lei

A siró ember



— *Valami rémes... Repülő társulatomból a primadonnák elrepülnek, a jó színészek meg kirepülnek... Kénytelen leszek Erna Morénát szerződtetni — vásznón...*

Egy gondolat . . .

*Egy gondolat bánt engemet,
Ágyban, bunda nélkül halni meg.
Lassan fonnyadni, mint a virág,
Melyen a tél kemény foga rág..
Ne ily halált adj, Istenem,
Küldjél egy bundát' énnékem!*

*És ha már küldesz, Istenkém,
Jegyezd meg jól a címet:
Mártonffy Gyula szállítja
Pazar prémeimet . . .*

Mártonffy Gyula

szücs és szörmeizlet

Cluj, Str. Memorandului 6
(Azelőtt Mártonffy Testvérek)

Dus választék a legújabb divatu szörmekben. - Elegáns kivitel és nagyon szolid árák.

**Szezón kezdetén 20%
árengedmény!**

Felelős kiadó és laptulajdonos:
Boróncal Lajos

Művészeti szerkesztők: Mohy és Fuchs
Szerkesztőség és kiadóhivatal:
CLUJ, Strada Șaguna 8.

City-kávéházban Halász Lajos énekel és muzsikál



Gorombáskodnak a közönséggel a színház- mozgóban

Kedves szerkesztő ur!

F. hó 23.-án ott ültem hugom-
mal a színházmozgó földszintjén.
Mután az előadást még félnégy-
kor sem kezdték három helyett,
a közönség türelmetlenebb része
tapsolni, dobogni, sőt fütyögni
kezdett. Nem tagadom, nő létem-
re magam is tapsoltam, hogy
kezdjék, mert bizony a mi időnk
is drága manapság. Ekkor megje-
lent a hátam mögött Baranyai ur,
a mozgó vezetője és dühösen ordi-
tozva „piszkos csöcseléknek és
hordának“ nevezett bennünket és
azt mondta, ha nem tetszik, men-
jünk haza, mert különben fülön-
fogva vezet ki a zajongókat.

Ne mhiném. hogy ez lenne az
a „felfrissült szellem“, amit a szin-
házi kommunikék hirdetnek. Ha
ilyen „szellemmel“ akarják a kö-
könséget a színházba csalogatni,
akkor rosszul számítanak. A kö-
zönséget ma meg kell becsülni s
nem durván inzultálni.

A magam részéről addig be nem
teszem a lábamat a színházba,
amíg a megsértett közönség lapok
utján elégtételt nem kap ezért a
durvaságért.

Egy tapsoló urinó

Ehhez a levélhez ezuttal nem
fűzünk bővebb kommentárt.
Mindössze annyit, hogy a levél
vétele után érdeklődésünkre még
két helyről megerősítették ennek
a minősíthetetlen incidensnek
megtörténtét.

„Kenyeret és cirkuszt“ ígérnek
a színházi kommunikék. Elsőtől
eltekintenek a jóízű szükölkö-
dők, a másodikból ilyen Baranyai-
szcenirózásban szintén nem kér a
közönség. Mi az egész moziból sem
kérünk. Mi előszavas magyar
nyelvkulturát követelünk a Ma-
gyar Színházról.

A melegítőszám

Tűzoltáshoz legjobb szer a víz,
Tűzgyújtáshoz a telefon 10.
Mondja csak be ezt a telefonba
És a legjobb fát kapja még nyomba.

FURCSA

...amikor a színház cirkuszt hír-
det és mozi játszik...

...amikor Candrea exprefektus
őrzi a város vagyonát...

...amikor egy „szanált“ biztosító
szanálja a másikat...

...amikor a székely földhitel szer-
vezőinek nincs hitele...

Szépség koronája



Nemes fém kell
Királyi koronára,
Nemes prém kell
Szépség asszonyára.
Ragyog a korona
Királyi fényben,
Ragyog a szépség
A nemes prémben.
Örök az Asszony,
Örök a Prém is,
Örök parancsra
Hallgatok én is:
Farkasnál veszem
A nemes prémet,
Boldoggá teszem
Feleségcskémet!...

Farkas A.

Blănăria Vieneză

CLUJ

Piața Unirii (Főtér) 33

Corso-mozgó szenzációja

CHEVALLIER

és négy végigszines filmujdonosság

Egymás után több, nagyszabású
filmtrakció vár reánk a Corsó-
mozgóban. Először is a franciák
legnagyobb színésze, Chevallier
fog bemutatkozni a Páris gyerme-
ke című pompás filmben. A világ
egyik legnagyobb színésze halha-
tatlant produkál ebben a filmben
s mellette egy csodálatos gyermek-
színész kápráztat el páratlan mű-
vészetével.

Másik nagy attrakció lesz a cso-
daszép Irene Bordoni színes film-
je, a Páris. Ezután pedig még há-
rom végigszines film kerül a
Corsó vásznára. Ezeket a színes
filmeket ne tévesszük össze a fes-
tett filmekkel, melyekből eddig
láthattunk egy-egy rövidebb felvo-
nást. Ez a négy film nem színezett,
hanem eredeti színes felvétel, a
filmtechnica legújabb csodája,
melyet csak most sikerült megva-
lósítani. A természetes színű felvé-
tel ugyanis sokkal nehezebb pro-
bléma volt a hangosfilmmél.

Select mozgó nagy- slágere:

RIO RITTA

Zwei Herzen in 3/4 Takt

Arról a filmről van szó, amely
miatt hetek óta százezrek tüntet-
nek Prágában. Bizonyos okokból
nem részletezhetjük a tüntetések
indító okait, kétségtelen azonban,
hogy Rio Ritta eme filmcsemegéje
nálunk is nagy hullámokat fog fel-
korbácsolni és aligha lesz ember
Kolozsváron, aki ezt a filmet meg-
nem nézi. Figyeljük tehát a Select-
mozgó plakátjait, mert ezt a cse-
megét nem szabad elmulasztani.

A másik nagy slágere a Select
közeli műsorának Greta Garbo
első hangos filmje. Azt mondják a
kritikák, hogy Greta Garbo eddigi
nagy alkotásai mind eltörpülnek
a legújabb hangos alkotása mellett.
Az orvosok egyébként megtiltották
neki, hogy tovább is szerepelhes-
sen hangos filmben, mert az éle-
tét féltik a nagy emóciótól, amit
ebben a filmben a féktelen tem-
peramentumu művészno kifejtett.

Aki birja, marja

— Erdélyi Kisregény —

(12)

Irt: Szabó Imre

Ezt a kérdést anyák és öreg férfiak, fiatal asszonyok és nyomorékok szemeiből sokszor beléharsogták, azonban szavakkal, fennhangon és kegyetlen félreérthetlenséggel most mondták neki először. Megakasztotta, gondolat után kapkodott és riszálta a torkát. Hajnalka, mint valami távoli parancsot Gerő utasítását hallotta, hogy a ravasz fickót elhidegüléssel kell kizavarni.

— Igen, igen, menjen és jelentkezzék önként a harctérre egy ilyen épkezlab ember! Az oroszok már betörték Bukovinába!

Most nem mosolygott. Olyan hangon beszélt vele, mint rendőr a megszeppent piaci tolvajjal. Csak tessékelte ki a frontra.

Cilibi Samu, mint féreg, akinek fejére tapostak, fölgyenesedett.

— Én itthon üdvösebb dolgot cselekszem, mintha kinn lennék. De most nem rólam van szó, hanem magukról. Ha az oroszok betörnének, maguknak, akik állami tisztviselő leányai, menekülniök kell. A házukat az ellenség lefoglalja. Kérdelem, nem lesz jó, ha akkor valahol Pesten, mint ápolónők keresik a kenyerüket?

Lebecsülő éllel mondtotta, amire Hajnalka fölállott és nőstényi dacossággal felelt:

— Nekünk, hál' istennek arra nincs szükségünk.

— De még lehet — komiszkodott a megbántott fiatal-ember.

— Akkor sem fogjuk a maga pártfogását kérni!

Cilibi fogta a felöltőjét és távozott. Érezte, hogy a Kronberg familia számára el volt veszve.

Hazamenet erősen kívánta, hogy jöjjenek be az oroszok. Szerette volna, ha Pesten megint találkozna a két leányzóval, amint fölmennek hozzá és kérlelik, helyezné el őket valamelyik kórházba fizetéses ápolónőnek.

Otthon sem tudta megállítani benső háborgását. Fölkelt az ágyból és cikket irt, amely így kezdődött:

„Sulyos harcokat kell megvívunk és ezek közül nem azok a legveszedelmesebbek, amelyeket a szembenálló ellenfél kényszerített reánk, hanem a belső. Mert ne feledjük, itthon ülnek az igazi ellenfelek. Minden áldozatkészség hijján való emberek, akik alig jegyezték hadikötvényt és nők, akiknek dögöl leülni a harctér sebesültjei mellé ápolónőnek, ugyanakkor, amikor a mágnásvilág hölgyei hidegben, esőben kimennek a pályaudvarokba, hogy forró teával köszöntsék a nemzet sebzett virágait.“

A cikk további során félreérthetetlen célzás történik a Kronberg leányokra, akik „alacsony származásuk ellenére, olyan gesztusokat tanusítanak, mintha elefantsonttoronyban nőttek volna fel“. A végén pedig föl hívja a hatóságokat, intézkedjenek haladéktalanul, hogy „a rejtett vagyonok kerüljenek elő és helyeztessenek a haza oltárára. Legyen az államnak is, miként a kapzsi embereknek jelszava: Aki birja, marja!“

(Folytatása következik)



Aszongya azasszon mut vasárnap vernyadóra, hogy a hektákás Fráncinénak ugyanögy szönt napon gyeröke születött a Csutorás kománéval...

Minökutánna jelentösen mögnyomta a szót, hát jónak láttam sömlegös véleményyt nyilvánétani azösetrül:

— Hát osztán! — szótam pipa-végrül — ahun öt kifért, kifér onnan hat is... Mit fáj az néköd, öbadta?

— Nöm is az fáj — szaporázta azasszon — hanöm, hogy ögyik se hasonlít azaptyára, mondja a fáma!...

— Allöhet — mondok köntörfalazva — biztosan hódvilág nélkül formálták, oszt' nöm sikörütek aptyuk képire a sötítbel!...

Azasszon mög csak nyujtotta a kényös tésztát:

— Pödíg hódvilág vót a mut-évi kukuricafosztáskor, csakhogy nöm süötött azistállónkba, ahun a Ruca-tehény borjadzott, mialatt én kólikába hányódtam azágyon!...

Hát errö majd hogy ki nöm hullajtottam a pipát a számbul... Mör hát rittig a Fránciné, mög a Csutoráné sürgölödtek körülöttem a borjadzásnál... Osztán hogy hun az ögyik vót künn, hun a másik nöm vót bönt... Különösképpen pihent időbe, amikö azasszon havi kólikába nyöszörgött vagy ögyhé-tig...

No mondok magamba. itt baj lösz, Vancsik, ha csak a gondvisölés ki nöm huz ebbül a salamasztikából... Mör' hogy a kilönc hónap is veszöttül stimmölt a bornyadzással...

Nézöm azasszont. Szaporán ötözik, hogy elmönjön gyeröknözöbe, kire üt a két újdonszült pulya...

Hát nöm igön csuszott a foghajmás köbász röggel közbe s vagy félkulacs törköjt rälötyögtetöm szilverösítőnek, mikor azasszon visszagyütt mögnyugodva...

— Csuda két pulya — mondta — mindakettö szakasztott anyja!...

Hát a Ruca-töhény bornyának alig örütem jobban, mint ennök a szöröncsés családi esöménynök...

— Kai.

Népszanatórium

Mit ér a gond kenyéren és vizen?
Bánatomat én Egyryhez viszem.
Egyry Jóska jó orvosa annak,
Neki ahhoz jó szerei vannak.

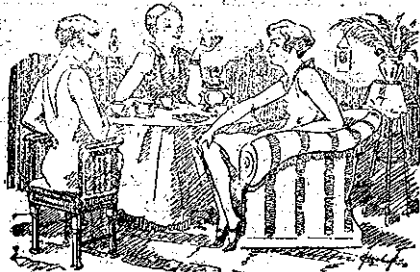
Bánatomat csillapítja borával,
A búmat meg a jó disznótorával.
S hogy ne legyen búvalbélelt életem,
Vargabélest is csináltat énnemem...

EGRY JÓZSEF vendéglője

Cluj, v. Radolt-ut 10

Konyhája a jóságáról
Pincéje a jó boráról
Szobája a hangulatáról
nevezetes.

Emánczy Pálné a világpolitikában



— Oli reid, drágám, angol nő-társaink begotránkozással utasították vissza Chester professzor ajánlatát az ottani többnejűség behozatalára... Bár kétmillió tényészérfi hiánya mutatkozik a brit importban, a nők mégsem hajlandók kollektív alapon kötelnek állani egy férfinak...

— Egyhangulag lekopogom, hogy teljesen igazuk van... Szomorú tapasztalataink szerint a mai lestrapált férjipéldányok még egyetlen nő körül sem tudnak szilárdan helytállani... Mit akarnak ezek kezdeni egy tucat angol telivér misszel per koponya?...

— Ez kerül nekem egy nevetésbe!... Most ugyanis a férfiatlan misszek szépen megvannak maguk között... Ámde mi lesz, ha egyszer felébresztik bennük az alvó orosz lányt?... Hol lakik az az ember, aki csak huszonnégy óráig vissza tudja nyomni egy tucat missz hajbontott szenvedélyét?... Ezt az embert én is szeretném magamnak látni!...

— Nos ennél tanácsosabb lenne hivatalosan bevezetni a többférséget... Némlich nemhivatalosan imitt-amott ugjis előjön az ilyesmi már ösidők óta... Ez jobban is fekszik a nőnek, mint a másik...

— Mi több, ez nemzeti alapon is megoldható volna... Minden nő a nemzeti színek betartása mellett választana magának — te szém azt — egy fehéret, egy feketét és egy vöröset... Legrosszabb esetben egy szőkét és két göndörbarnát avagy fordítva... Sportférfiakból esetleg kettő is elég volna — bajnoki pontszámaik szerinti... Nemdebár?...

— Kai

INKASSZO

— Nezze, Linkolatt ur, élvezre is nem jöhetnek mindennap veszekedni, hogy fizessen!

— Hát az igaz. Legjobb lesz, ha minden elsején jön.

ORVOSNÁL

— Vancák ur, maga nagyon ideges. Mitől van az?

— A horgászástól, doktor ur.

— Ne mondja! Hiszen a horgászás éppen csillapítólag hat az idegekre.

— Jó, jó, — csak hogy én engedély nélkül horgászom...

HÁZASULANDÓK

— Tudod, kérlek, én elvettem volna a Cimpikét feleségül, de egy kijelentésétől visszariadtam.

— Ugyan mit mondott?

— Azt mondta, hogy „nem“...

HÖLGYEK!

CARMEN-
KALAPOK

a legujabbak!
a legolcsóbbak!
a legszebbek!

CLUJ, CAL. VICTORIEI 4

Jó ruha,
tartós ruha
nagy megtakarítás!

Ennek mestere:

FISCHER
uriszabó

Cluj, v. Wesselényi-u. 10

A

SZAMOS

Eszakrománia egyetlen magyar-nyelvű politikai lapja

62-ik évfolyam

Szolid elegancia



A legujabb angol szövetek megérkeztek

Merkovics

régi, megbízható szabóüzletébe

Cluj,

Bólyai—Szentegyház, ucca, sarok

! Fontos !

minden hölgnél a

kézitáska

Legmodernebbek és legolcsóbbak a

Hirschfeld

és

Felméry

saját gyártmányai kizárólag valódi bőrből

Cluj

Str. Memorandului 1.

Utiböröndök, aktatászkák, pénztárcák nagy választékban.

Mit lát,
mit hall,
mit tud?



— Mit lát, fajtárs?
— Nahát, mit látok? Látom, köröskörül fordított világ van, újévkor délcélgek fordított ruhában, szabó, drámaíró, bankár ruhát fordít, nyomorunk már nem bög, hanem szinte ordít, délben, este tartunk kis nemevő-kurát, hogy jól kibírhassuk az adótorturát, utánna lenyelünk egy félliter vizet, kölcsönvesszük attól, ki előre fizet, miénket a „vizmű“ már régen elcsukta, mert ahol nem észnek, minek oda kukta... Látom, amit látok!

— Mit hall, fajtárs?

— Nahát, mit hallok? Hallom nagy az öröm a gyerekszobába, hogy a zsidógyerek nem fér iskolába, csatáz a sok turkó és öltöget nyelvet s a szekrény tetején tanul államnyelvet, azalatt mamája a hidegtől óvja, mert hát ő a jövő generációja, belé van helyezve minden bizodalunk, büszke lesz rá egykor egész birodalmunk... Hallom, amit hallok!

Szép a lakás,

ha szép, modern a butor!
Legyünk figyelemmel

WOLF
műasztalos

új modeljeire és áaira!
Str. Londrei (v. Hosszu-u.) 2.

— Mit tud, fajtárs?
— Nahát, mit tudok? Tudom azt a nótát, mit színházban fujnak: hódoljak a szépnek, nemesnek, meg ujnak, hogy csak a bérlettől jön meg életkedvem, csakis a színháztól jön meg életnedvem, színház nélkül nincsen szerelem, meg gyerek, hogy a kis bérlettel milyen sokat nyerek, okos leszek tőle, jókedvű és művelt, másodrendű zsölyén vigan ülök süvet, ha pedig adóba lehuzzák az ingem, bérletben a színház ad majd egyet ingyen... Tudom, amit tudok!

— kai.

Uj szálloda!

Uj szálloda!

PARK-SZÁLLODA

CLUJ, C. REGELE FERD. 38/a
(Banca Agrară mellett)

Feltűnően olcsó árak!

Utazóknak nagy árkedvezmény!

A dési
EURÓPA SZÁLLODA
étterem és kerthelyiség
ujjonnan átalakítva
megnyílt
Szigoruan
polgári árak!

ŐSZI

ujdonságok

férfi

és

fluruhákban
elkészültek

Katz és Fia
CLUJ, Főtér 10.



A hódítás titka



— Mondja asszonyom, mi a hódítás titka?

— A sikk, uraim, a sikk!

— Es mi adja ezt meg a nőnek?

— Az intelligenciája és a szabónője:

Nekem **Tüköri Tuci** adja a volt Wesselényi-ucca 14 szám alatt...

Az
ARADI
KÖZLÖNY

Erdély legrégebb, legolvasottabb és legelterjedtebb napilapja!



Szép láb

titka a

szép cipő

ORDENTLICH

cipészetében

Cluj, Calea Reg.
Ferdinand 37 sz.

Jó dolog a hinta, jó cukor a LINDA!